德国莱茵鲁尔区8座城市展出中国当代艺术作品

中国与德国的一次文化对话

本报驻德国记者 **冯雪珺**

8座城市，9家博物馆，120余位中国艺术家，500多件当代艺术作品。5月15日至9月13日，“‘中国8’——莱茵鲁尔中国当代艺术展”（下简称“中国8”展览）在德国莱茵鲁尔区举行。这也是迄今为止，中国当代艺术在全球范围内最大规模的一次博物馆汇集展览。

开创艺术合作新模式

5月13日，“中国8”展览总开幕式在德国杜伊斯堡市库珀斯米尔勒现代艺术博物馆举行，德国副总理兼经济和能源部部长西格玛·加布里尔作为项目监护人，到场为开幕式剪彩。该展览全部由德方发起并出资，德中两国民间共同策划。

中国驻德国大使史明德表示，随着中国经济发展和实力增强，各方对中国的关注也在加强。“这次展览不是两国的官方交流项目，而是德国波恩文化基金会自筹资金做的项目，目的是向德国的民众全面介绍中国当代艺术。中国当代艺术虽历史不长，但它的蓬勃发展已成为中国独特的文化形态，并成为全球多元文化格局中的突出力量。”

谈起策划初衷，德方策展人之一、波恩艺术与文化基金会主席兼库珀斯米尔勒现代艺术博物馆馆长瓦尔特·斯迈林表示：“我们想要打造一场鲁尔区艺术之旅。在这场旅行中，人们可以参观一系列的博物馆，同时体验中国艺术的多样性。”

打开了解中国新窗口

艺术作品不仅仅是表达情感和思想的载体，更是反映社会变革和发展趋势的镜子。拥有510万人口的鲁尔区城市圈，正在经历从传统工业中心成为现代艺术中心的转型期；经历社会转型的中国，也在以惊人的速度发生着变化，并被艺术家反映到作品之中。在这一“转变”的共性下，“中国8”展览将成为中国与德国乃至亚洲与欧洲间的一次文化对话。

对此，加布里尔表示：“‘中国8’展览唤起了德国人去了解这个与德国有着重要关系的国家的好奇心。这些艺术作品真实再现了中国社会的巨大活力，主题包括家庭传统变迁、大都市生活等等。这种自我融入的表达方式折射出传统烙印下的现代中国，这正是我们迫切希望了解的。”

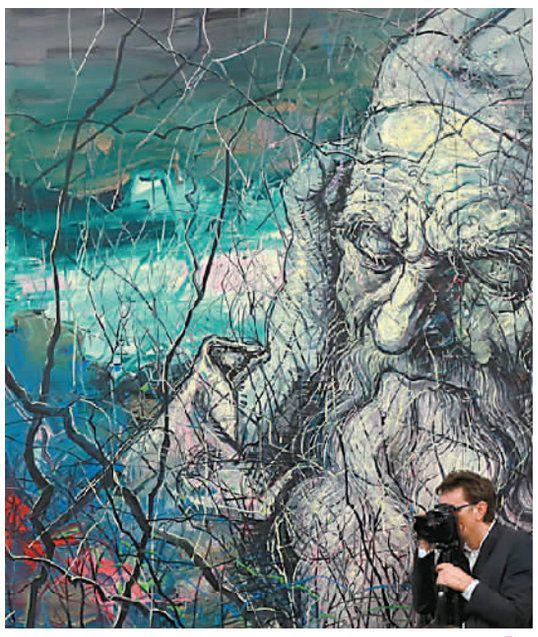
“中国30多年所实行的改革开放政策，不仅给政治、经济和社会生活带来巨大变化，同时为文化艺术提供了生长空间和发展动力。艺术家们通过视觉表达，为中德民众的对话搭建桥梁。”史明德在致辞中强调。

杜伊斯堡当地艺术家多萝特·因佩曼向本报记者说道：“西方的艺术家和民众对中国艺术了解的还不够，从这些作品能够看到中国传统文化的影子，是了解中国的窗口。从这些作品纯粹、自由的表达方式上，我看到了中国当代艺术发展的良好生态——这对不了解中国艺术环境、甚至有所误解的西方民众而言，是非常重要的。”

让人们对中国萌生兴趣

在油画艺术家张晓刚的作品《绿墙—餐厅》前伫立良久的霍斯特·奥博登布什，特地从20多公里外的小城赶来杜伊斯堡观展。他向本报记者讲述自己的理解：“人们可以通过展品来揣摩当今中国社会的变化。我曾去过中国，见过正如这幅画中所表现的传统家庭布局。然而在他的作品里，又融入了一种似乎与画面不和谐的现代元素——一只孤立的鼠标。这就会让我们思考，传统的中国文化如何与当代发展发生碰撞与融合——而这思考本身，就会让人们对中国当今社会萌生了解的兴趣。”

（本报德国杜伊斯堡5月15日电）



“中国8”——莱茵鲁尔中国当代艺术展上的作品。

新华社记者 **罗欢欢**摄

印度总理莫迪在清华演讲时表示

采取措施促进中印两国更加紧密相连

新华社北京5月15日电（记者**潘洁**）印度总理莫迪15日在清华大学演讲时坦言，虽然中印两国早在唐朝时就开始了大规模的教育交流，但目前两国人民之间仍“不够了解”。他表示，将采取更多措施促进两个世界人口大国更加紧密相连。

作为世界上两个最大的发展中国家，中印两国人口合计占世界的40%。“然而，两国间的人民却不够了解。”莫迪表示，将从古代僧人互访中汲取灵感，建造更多人文交流的桥梁，增进两国人民彼此了解和友谊。

“很高兴来到清华大学。”演讲开始时，莫迪总理用不太流畅的中文向清华大学师生打招呼，并俏皮地说道：“我的中文还可以吗？”现场师生以掌声和欢呼对莫迪的开场白报以赞赏。

莫迪在演讲中回顾了中印两国源远流长的交往历史，从公元7世纪唐代高僧玄奘西行印度取经，到10、11世纪中印两国僧人交流学习；从19世纪古吉拉特邦三兄弟从中国学习编织艺术并发明了著名的纱丽服，到中印两国的棉花贸易促使孟买崛起成为港口和造船中心。

“中印在宗教、知识、艺术、贸易等领域上千年的交往历史，向我们展现出一幅相互尊重彼此文明、共享繁荣的画卷。”莫迪说。

如今，中印作为两大文明古国，正处在世界发生变革的罕见历史时刻。“这个时代最显著的变化就是中印两国的复兴。”

莫迪说，习近平主席已生动地阐释了中印两国的互通梦，不仅我们的梦想是相通的，两国的未来也是紧密相连、相互依存的。

“我们将向中国公民开放电子游客签证”。莫迪说，除了庆祝2015年在中国举办的“印度旅游年”，还将举办“太极瑜伽相会”中印文化交流活动，在复旦大学开办甘地及印度研究中心，在昆明成立瑜伽学院。

“古代智慧结晶告诉我们，只有携起手来，我们发展的道路才会更顺利，未来才会更光明。”莫迪说。

国台办主任将赴金门参访

新华社北京5月15日电（记者**查文晔**）国台办发言人范丽青15日表示，应台湾方面陆委会主委夏立言邀请，国台办主任张志军拟于5月23日至24日赴金门参访。双方将举行两岸事务主管部门负责人工作会面，就两岸关系形势及有关问题交换意见，包括与金门有关的民生议题。

在金门期间，张志军主任还将与陈福海县长会面，与金门各界代表座谈，走访基层民众，了解金门乡亲的生活，听取金门各界对两岸交流合作的意见和建议。

缅甸2枚炮弹落入云南省镇康县城

中方向缅方提出严正交涉

本报昆明5月15日电（记者**杨文明**）记者15日从云南临沧市政府新闻办获悉，14日20时30分许，2枚缅方炮弹落入临沧市镇康县城南伞镇爆炸，事件造成1名中国籍人员及4名缅籍边民受伤，同时造成3辆车辆及4户居民房屋不同程度受损。目前伤者已在医院接受救治，均无生命危险。我方已向缅方提出严正交涉。

中越防长举行边境高层会晤

据新华社越南老街5月15日电（记者**白瑞雪**）国务委员兼国防部长常万全与越南国防部长冯光青15日在越南老街举行中越两军第二次边境高层会晤。这是中越国防部长的首次边境会晤。

双方还就南海问题和其他共同关心的问题坦诚、深入地交换了意见。

第三次中日韩反恐磋商举行

新华社北京5月15日电（记者**朱佳妮**）外交部发言人华春莹15日在例行记者会上介绍，经中日韩三国外交部协商，第三次中日韩三方反恐磋商今天在北京举行。

华春莹说，三方重点就国际地区反恐形势、各自反恐形势和政策举措、打击网络恐怖主义、去极端化等议题交换意见。

华春莹表示，此次三方反恐磋商是落实今年3月第七次中日韩外长会有关共识的重要举措，此次磋商有利于推动三方在反恐领域的政策对话和务实合作，丰富了三方合作内涵。

我公民赴新往返签证延至10年

本报曼谷5月15日电（记者**俞懿春**）新加坡消息：从今年6月起，中国公民赴新加坡的多次往返签证有效期将延长至最多10年，其配偶和21岁以下子女也将享受相同待遇，新加坡移民关卡局在15日举行的新闻发布会上宣布了这一消息。

新加坡移民关卡局表示，此举将为经常到访新加坡的中国公民，尤其是商务人士提供极大便利。据悉符合要求的申请者也可以使用入境关卡处的自动通关系统。

新加坡旅游局对此举表示欢迎，认为将有助于吸引中国游客、增加旅游创收。

杭州举办市民摄影周活动

5月15日，杭州市民摄影活动周启幕，本次活动周以“最爱杭州——我的城市我的家”为主题。图为市民和游客在西湖孤山草坪观看摄影作品。

施健学摄

（人民图片）

傩戏傩面具亮相邯郸

5月14日，贵州省民族博物馆“傩魂神韵——中国傩戏傩面具艺术展”在河北省邯郸市博物馆举办。

本次展览通过278件傩文化实物及相关图片，追溯傩的悠久历史，解读类型丰富的傩戏和傩面具，展示傩文化的生动与多彩。展览将持续到6月5日。

（人民图片）

我们对未来生活有信心

——西藏樟木镇1300多受灾群众再转移

本报记者 **扎 西 韩俊杰**

15日上午9时30分，拉孜临时安置点的一顶帐篷外，安置点工作人员达瓦帮忙收拾好东西，上三年级的边巴顿珠依依不舍地拉着达瓦的手，“叔叔，你会来看我吧？”达瓦肯定地点了点头。达瓦告诉记者，自从从樟木转移到拉孜那天，边巴顿珠由于高原反应和过敏，一到安置点就被送进医院，此后的几天里达瓦就一直陪伴照顾他，往返于安置点和医院之间。

“是党和政府让我们有信心面对这么严重的灾害，我们也有信心生活会很快恢复原样，我们的生活会更好。”住在隔壁的南杰达瓦的妻子尼玛曲吉一边跟老伴交谈一边拨动手中的念珠。

地震发生后，当地政府决定组织聂拉木县樟木镇受灾群众向拉孜县临时安置点和日喀则市桑珠孜工业园区临时安置点转移安置。15日，西藏自治区再次组织力量将临时安置在拉孜县安置点的受灾群众转移到海拔较低，医疗、生活条件较好的日喀则市。

上午10时15分许，在西藏日喀则市拉孜县受灾群众临时安置点，随着清点人数工作的结束，1300多名樟木镇受灾群众在政府的统一安排下，分批乘车前往140多公里之外的日喀则市区安置。

“远离生我养我的故土樟木让我心里很难受。但我们都相信不久的将来在政府的帮助和我们自力更生下，我们会重新建设一个更加美丽的樟木。”望着远去的列队欢送的拉孜安置点工作人员，阿旺西热说，虽然日喀则安置点的气候相比拉孜县城好，但再次远离樟木使他有些恋恋不舍。

在颠簸了4个多小时后，转移车队来到了日喀则桑珠孜临时安置点。

在志愿者的指引下，小顿珠一家来到了桑珠孜安置点的“新家”。一进帐篷，小顿珠就开始四处打量。“阿妈，你瞧，这里还有新电视呢！”据介绍，新安置点每个帐篷都配备了必要的卫星电视、床、被褥、桌子、椅子等生活用品。

（本报日喀则5月15日电）

5月15日，西藏樟木镇受灾群众从拉孜县抵达日喀则桑珠孜区安置点。

新华社记者 **普布扎西**摄

我援尼建筑抗住了强震

据新华社北京5月15日电（记者**王优玲**）商务部新闻发言人沈丹阳15日说，从1956年至今将近60年中，中国在尼泊尔境内各类援助项目有110多个，这些建筑在所有强震中都经受住了考验，被社会誉为“楼坚强”。据介绍，中国在尼泊尔实施的各类援助项目包括医院、综合技校、自然保护基金研究会中心、传统医疗研究中心等。

香港累计援尼5700万港元

据新华社香港5月15日电 香港特区政府从赈灾基金批出拨款700万港元予香港世界宣明会，赈济尼泊尔地震灾民。

继早前拨款5000万港元予尼泊尔政府为受地震影响的灾民提供紧急援助，香港援助尼泊尔地震灾民的累积拨款额至今为5700万港元。

新强震致尼117人遇难

据新华社加德满都5月15日电（记者**刘鹏、周盛平**）尼泊尔内政部15日公布的最新数字显示，12日发生的强烈地震已导致该国117人遇难、8316人受伤。目前，尼泊尔军方、警方和武警已会同多支外国救援队前往重灾区搜救。

截至当地时间5月15日上午，地震已累计造成尼境内8316人遇难、76638人受伤。